



SCHMETTERLING

14. Ausgabe 09/10 2016 Nr. 5



Auf Wiedersehen Urlaubszeit!



*Ihr Gemeindebote für
Guthmannshausen, Olbersleben,
Rastenber, Roldisleben*

**Monatsprüche der ökum. Arbeitsgemeinschaft für Bibellesen
September/ Oktober**

Gott spricht: Ich habe dich je und je geliebt, darum habe ich dich zu mir gezogen aus lauter Güte.

(Jer 31,3)

Wo aber der Geist des Herrn ist, da ist Freiheit.

(2.Kor 3,17)

Auf Wiedersehen lieber Urlaub! Das zu sagen fällt mir und den meisten Leuten nicht gerade leicht. Erfreulicherweise rückt auch immer wieder mal der nächste Urlaub ins Blickfeld. Im Laufe unseres Lebens nehmen wir so oft Abschied. Eigentlich müssten wir ziemlich geübt darin sein. Nicht nur im privaten Bereich, auch in der Politik, der Arbeitswelt, sogar hinsichtlich der gesellschaftlichen Lebensbedingungen ist immer alles in Bewegung und immer wieder gilt es, von Gewohntem Abschied zu nehmen.

Was Kirche bedeutet wandelt sich so rasant, dass man kaum hinterher kommt.

Meine Erkenntnisse zum Leben und Arbeiten in Rastenberg wandeln sich auch immer wieder.

Im März des kommenden Jahres geht meine 3-jährige Entsen-



Pfarrer Andreas Simon

dungszeit zu Ende. Im Oktober berät die Kirchenleitung über meinen Dienst und schätzt ein, wie meine Arbeit bisher war und ob sich daran

erkennen lässt, dass ich für ein lebenslanges Dienstverhältnis in der evangelischen Kirche in Mitteldeutschland geeignet bin. Erwartung, Veränderung. Und ich blicke auf über zwei Jahre zurück. Es hat sich so viel verändert. Im August sah ich den Schulanfängern bei der Schuleinführung in die Augen. Veränderung und Aufregung stand darin geschrieben. So ist unser Leben. Wir haben es nicht in der Hand.

Wie lebe ich mit Veränderungen und dem Auf-Wiedersehen? Ich brauche das Gefühl frei zu sein. Ich glaube an die Freiheit.

„Wo aber der Geist Gottes ist, da ist Freiheit“

Kirmes in Olbersleben

14. Oktober

Gottesdienst 18:00

Kirmes in Roldisleben

22. Oktober

Gottesdienst 14:00

Reisebericht- Slowakei 2016

Am **Montag**, dem 11.07. begann die Reise nach Poprad Velka/ Slowakei. Gegen 19:00 Uhr wurde die Reisegruppe, die insgesamt 15 Personen umfasste, in Rastenberg abgeholt. Es nahmen 7 Kinder im Alter von 8-15 Jahren und 8 Erwachsene zwischen 30 und 70 Jahren teil. Die Fahrt verlief unkompliziert und führte über Dresden, Görlitz, Krakau.

Der **Dienstag** diente dem Ankommen, der Erholung und organisatorischen Klärungen. Bei einem Spaziergang entlang des Flusses Velka und beim anschließenden Gespräch mit Pfarrer Josef Verescak gewann die Gruppe erste Eindrücke. Der Abend schloss mit einer Andacht in der evangelischen Kirche in Velka. Andachten fanden täglich statt und wurden durch wechselnde Gruppenmitglieder gehalten. Dabei standen Lesungen verschiedener politisch assoziierter Evangelientexte im Mittelpunkt.

Am **Mittwoch**, dem zweiten Tag unseres Aufenthalts in Poprad, besuchte die Gruppe ein Thermalbad. Auf dem Weg dorthin wurden wir auf eine abgelegene Roma-Siedlung aufmerksam. Am Abend desselben Tages erhielten wir Besuch von Vertretern der evangelischen Kirchengemeinde und Mitgliedern des Karpa-

tendeutschen-Vereins in der Region Oberzipf, insgesamt etwa 15 Personen. Der **Donnerstag** wurde am Morgen mit einer Bibelarbeit eröffnet. Im Mittelpunkt stand Jesu Wort über die Feindesliebe. Am Nachmittag besuchten wir die Einrichtung "Haus am Halbweg, welche in der Trägerschaft der Diakonie steht. Sie befindet sich in Velky Slavkov. Dort werden junge Männer aus zum Teil sehr problematischen sozialen Verhältnissen unterstützt. Sie erhalten die Möglichkeit einer beruflichen Tätigkeit im Baugewerbe, sowie eines strukturierten Tagesablaufs in einer festen Gemeinschaft. Durch die Unterstützung vonseiten der Diakonie in Mitteldeutschland, im Speziellen durch das Projekt "Hoffnung für Osteuropa", war es möglich, neben der Sammlung von Alltagsartikeln in der Kirchengemeinde, ein großes Sortiment an neuen Töpfen und Küchengeräten für die Einrichtung zu kaufen.



Fortsetzung Reisebericht

Nach dem Kaffee spielten wir mit ein paar Klienten, Mitarbeitern und Kindern aus dem Dorf Fußball.



Freitagmittag wurden wir von zwei jungen Frauen durch die Innenstadt von Poprad geführt. Wir erfuhren interessante Hintergründe zur Geschichte der Stadt. Am Rande des Stadtrundgangs tauschten wir uns mit unseren Begleiterinnen über die politische Situation in der Slowakei aus. Große Sorge bereitet vielen Menschen der Erfolg der rechtsradikalen Partei des Marian Kotleba, die mit Antisemitismus, Homophobie und Europafeindlichkeit bei den Slowakischen Parlamentswahlen im März 8% der Stimmen erhalten hatte. Später unternahmen wir einen Ausflug nach Mühlenbach. Die dortige evangelische Kirche ist in einem erbärmlichen Zustand. Sie diente ab 1960 als Kolchosescheune, später als Automobilmuseum.

In den letzten Jahren wuchs das Interesse am Wiederaufbau. Auf dem Rückweg von Mühlenbach suchten wir die Gedenktafel für das Massaker von Prerove am 19.06.1945 auf. Damals wurden deutschsprachige Familien, die nach dem Krieg in ihre Heimat zurückkehren wollten, an einem Bahnhof durch slowakische Soldaten ermordet. Die Geschichte wurde erst nach dem Fall des Eisernen Vorhangs sukzessive aufgearbeitet. Aus Mühlenbach stammten allein 34 Opfer, darunter viele Kinder.

Am nächsten Tag unternahmen wir eine Fahrt nach Strbske Pleso, einen Touristenort in der Tatra. Nach einem Spaziergang und dem gemeinsamen Essen kehrten wir zurück zur Herberge, wo der Tag in Gemeinschaft ausklang.

Am Sonntag trat die Gruppe, nach dem Besuch des Gottesdienstes und der Säuberung der Unterkunft, die Heimreise an. Beim Gottesdienst erlebten wir 2 Taufen. Die Kirche war gut gefüllt. Pfarrer Simon übernahm die Lesungen in deutscher Sprache. Es herrschte eine freundliche Atmosphäre, trotz anhaltenden Regens.

Am **Montag** Früh erreichte der Reisebus gegen 9:00 Uhr Rastenberg. Die Reise war für alle Beteiligten ein Erfolg. Im nächsten Jahr wird voraussichtlich Polen neues Reiseziel.

Guthmannshausen

Frauenkreis	Mi. 07.09. und 05.10. 14:00 Uhr
Kirchenchor	wöch. dienstags 18:30-20:00 Uhr
Tanzgruppe	Freitag 23.09. 14:30 Uhr, Okt. noch offen
Christenlehre	wöchentlich montags 14:45 Uhr
Bastelkreis	donnerstags 16:00 Uhr

Olbersleben

Frauenkreis	Mi. 14.09. und 12.10. 14:00 Uhr
Kirmes	Fr 14.10. 18:00Uhr

Rastenberg

Gemeindenachmittag	Mittwoch 28.09. und 26.10. 14:00 Uhr
Bibelgesprächskreis	Dienstag 20.09.!!! Und 04.10. 19:30 Uhr
Tanzgruppe	Freitag 30.09. und 28.10. 14:30 Uhr
Kirchenchor	wöchentlich mittwochs 19:30-21:00 Uhr
Sportgruppe	wöchentlich dienstags 9:00-11:00 Uhr
Kreativgruppe	wöchentlich dienstags 14:00-16:00 Uhr
Regenbogendonnerstag	wöchentlich 15:15-16:00 Uhr Christenlehre 16:00 Uhr Familiennachmittag nach Absprache
Konfirmandenstunde	aktuelle Infos immer unter www.kirchspielrastenberg.de oder bei Frau Verwiebe im Gemeindebüro in Buttstädt zu erfragen Tel.: 036373/ 40290, E-Mail: kirchenbuero@kirche-buttstaedt.de Bürozeiten: Di 16:00-18:00 Uhr
Konfi-Wochenende	09.-11.09. Ort wird noch bekanntgegeben
Tag des offenen Denkmals	11.09. 10:00-18:00 Denkmal-Wandertag
Herbstmarkt zu Erntedank	Sonntag 02.10. ab 14:00 Uhr
Konzert mit Clemens Bittlinger,	Sonntag 09.10. 17:00 Uhr
Gemeindebegegnung mit der Partnergemeinde Weikersheim	28.-30.10
<u>Roldisleben</u>	
Gemeindenachmittag	Mi 28.09. und 26.10. in Rastenberg 14:00 Uhr
Erntedankkaffee + Info „Gartenkirche“	01.10. nach dem Gottesdienst
Kirmes	Sa 22.10. ab 14:00 Uhr, Familiennachmittag

GOTTESDIENSTE IN SEP		
	Rastenber	Roldisleben
Samstag 03. September		
Sonntag 04. September 15. Sonntag nach Trinitatis	10:30 Uhr	
Sonntag 11. September 16. Sonntag nach Trinitatis	10:00 Uhr	8:30 Uhr
Samstag 17. September		
Sonntag 18. September 17. Sonntag nach Trinitatis	10:30 Uhr AM	
Sonntag 25. September 18. Sonntag nach Trinitatis	10:00 Uhr	8:30 Uhr
Samstag 01. Oktober		14:00 Ernteda schließendem
Sonntag 02. Oktober Erntedankfest	14:00 Uhr Erntedank anschließend Herbstmarkt	
Sonntag 09. Oktober 20. Sonntag nach Trinitatis	14:00 Uhr Jubiläumsgottesdienst in der Josefskirche	
Freitag 14. Oktober		
Samstag 22. Oktober		14:00 Kirmes
Sonntag 30. Oktober 23. Sonntag nach Trinitatis		
Montag 31. Oktober	18:00 Andacht zum Reformationsfest AM	

SEPTEMBER UND OKTOBER		
	Guthmannshausen	Olbersleben
		Ab 9:00 Uhr Gebetstag auf dem Hof Silberhorn, Gottesdienst ca. 15:30 Uhr
	9:15 Uhr	
		14:00 Uhr Jubelkonfirmation AM
	9:15 Uhr AM	
ank mit an-Kirchenkaffee		
	10:30 Uhr Erntedank	9:15 Uhr Erntedank mit anschließendem Kirchenkaffee
		18:00 Uhr Kirmes
	9:00 Uhr	10:30 Uhr

Clemens Bittlinger-Live in Rastenberg!

„Endlich angekommen, endlich habe ich Zeit“ mit diesen Worten beginnt das aktuelle Lied „Kostbare Momente“ vom Album „Fingerspitzengefühle“ von Clemens Bittlinger. Der 1959 in Mannheim geborene Pfarrer, Buchautor und Liedermacher besucht am 09. Oktober 2016 um 17:00 Uhr die Coudray-Kirche in Rastenberg. Angekommen in Rastenberg ist er nun schon zum zweiten Mal. Er gibt mit seinen Musikern David Kandert, David Plüss und Adax Dörsam ein „Unerhört“ gutes Konzert.

Mit den zwölf Songs seiner aktuellen CD „Unerhört“ hat Liedermacher & Pfarrer Clemens Bittlinger das Ohr ganz nah am Puls der Zeit. Mal humorvoll, mal nachdenklich entlarvt der Sänger und Texter die Selbsttäuschungen einer sich immer rasanter entwickelnden digitalisierten Welt.

Scheinbar mühelos werden Themen wie „facebook Freundschaften“, die Verödung unserer Innenstädte und ein gewisser „Tättoowier Wahn“ miteinander verknüpft und zu

einem unerhört brisanten, aber äußerst unterhaltsamen Päckchen verschnürt.

Nicht erst seit dem Kirchentag 2015 ist Clemens Bittlinger als rockender Pfarrer über die Grenzen seiner Gemeinde hinaus bekannt. Vor drei Jahren besuchte er schon einmal die evangelische Stadtkirche in Rastenberg. Über 300 begeisterte Musikfreunde hörten ihm damals zu. Diese Resonanz erhofft sich der Orgelförderverein Coudray-Kirche Rastenberg e.V. auch 2016.

The poster features a large black and white portrait of Clemens Bittlinger. At the top, the word "unerhört" is written in a white, lowercase, sans-serif font on a dark grey background. To the right of the main portrait are three smaller portraits of the band members: David Kandert (Perussion & Backings), David Plüss (Keyboard), and Helmut Kandert (Drums). At the bottom, the text "CLEMENS BITTLINGER" is written in large, bold, white, uppercase letters, with "Lieder und Texte" in a smaller font to the right. The overall design is clean and modern.

09.10.2016 | 17.00 Uhr | Coudray-Kirche Rastenberg

Abendkasse 15.00 € (ermäßigt 8.00 € für Kinder unter 12 Jahren) Vorverkauf 12.00 € (ermäßigt 7.00 €)
über www.orgelfoerdereverein-rastenberg.de und 036377/831572

Veranstalter: Orgelförderverein Coudray-Kirche Rastenberg e.V.; Lossaer Straße 8; 99636 Rastenberg



Baustelle und Konzert – geht das?

Manchmal fallen mehrere Ereignisse zusammen und es stellt sich die Frage der Bewältigung. Eine Herausforderung, die man meistern möchte und muss. In unserem Falle handelt es sich um ein Konzert im Oktober und die Restaurierung des Fußbodens – beides in der Coudray-Kirche in Rastenberg.

„Warum verschiebt ihr nicht eins davon?“ wird sich mancher fragen. Das Konzert ist schon lange vertraglich vereinbart und mit dem 2. Bauabschnitt muss begonnen werden; die kalte Jahreszeit macht keinen Bogen um Rastenberg. Der Titel des Konzertes „Unerhört“ von Clemens Bittlinger entspricht in dieser Situation den Gegebenheiten. Bittlinger war bereits vor einigen Jahren in Rastenberg, sein Konzert war damals ein voller Erfolg. Er hat 2016 Neues im Gepäck - übrigens das einzige Konzert in Thüringen - und will mit seinen Liedern auf Themen der Gegenwart Bezug nehmen.

Sie werden am Konzerttag eine veränderte Kirche vorfinden. Wurden im vorigen Jahr und in den vergangenen Monaten der Mittelrisalit des Kircheneinganges und die Kanzelaltarwand restauriert, so

soll nun, in einem 2. Bauabschnitt, auch der historische Mosaikfußboden der Kirche restauriert werden. Dazu ist es notwendig, die Bänke auszubauen und an ihrer Stelle vorübergehend Stühle aufzustellen. Damit wird man das Konzert aus einer etwas anderen Sitzposition erleben.

Herzliche Einladung ergeht an Sie! Freuen Sie sich auf das „unerhörte“ Konzert! Stellen wir uns der Herausforderung!

**Das Konzert findet
am Sonntag,
dem 09.10.2016,
um 17.00 Uhr
in der
Coudray-Kirche
Rastenberg statt.**

Karten sind an der Abendkasse zu 15,00 € (ermäßigt für Kinder bis 12 Jahre 8,00 €) und im Vorverkauf über

www.orgelfoerderverein-rastenberg.de und
036377/831572 zu 12,00 €
(ermäßigt Kinder 7,00 €)
erhältlich.

Erntedank in Olbersleben, Guthmannshausen, Roldisleben und Rastenberg

In diesem Jahr probieren wir mal was Neues. Aus dem Erntedank-Gottesdienst soll tatsächlich ein Erntedank-Fest werden. Nach dem Gottesdienst um 14:00 Uhr in Rastenberg soll auf dem Coudray-Platz ein kleiner Herbstmarkt stattfinden. Für Verpflegung wird gesorgt sein. Außerdem warten ein kleiner Trödelmarkt, ein Stand des Orgelfördervereins Coudray-Kirche Rastenberg e.V. zur Verkostung des neuen Orgelbrandes, sowie ein paar Stände mit regionalen Produkten auf Sie. Auch ein großer Traktor der Agrargenossenschaft Rastenberg kann, insbesondere durch die Kinder, besichtigt werden. Gemeinsam danken wir in fröhlicher Runde für alles, was Gott in diesem Jahr hat wachsen und gedeihen lassen.

In Olbersleben (9:15 Uhr) und Guthmannshausen (10:30 Uhr) feiern wir ebenfalls Erntedank-Gottesdienst. Herzliche Einladung auch dazu. In Guthmannshausen werden Sie deutlich sehen, dass an der Orgel einiges geschieht.

In Olbersleben gibt es den gerade neu restaurierten Kanzelaltar zu

bestaunen. Nur durch große Unterstützung aus der Bevölkerung und eine finanzielle Förderung des Projektes durch die politische Gemeinde, die 5000€ zur Verfügung stellte, wurde dieser Schritt möglich. Der Dank gilt Ihnen.

In Roldisleben begehen wir das Erntedankfest am Samstag 1.10. um 14:00 Uhr. Im Anschluss gibt es Kaffee und Sie erhalten Informationen über das Projekt „Garten-Kirche“, welches in den letzten Wochen auf den Weg gebracht wurde, ein Weg in die Zukunft.



Altar Olbersleben

Agrargenossenschaft Rastenberg e.G.
umweltgerechter Getreide-, Ölsaaten- und Weinanbau



BHT GmbH **Bachra**
*Ihr freundlicher
Baustoffhändler*

Agrar eG
Guthmannshausen
Moderne Landwirtschaft für unsere Region
www.agrar-guthmannshausen.de

KOMMED
Kommunikations- & Medienversorgungssysteme
Dipl.-Ing. Frank Rudolph GmbH & Co KG
Olbersleben

Krankengymnastik und Physiotherapie

LIPPICH

Rastenberg

Udo Weilepp GmbH **Hofladen**
Landwirtschaftsbetrieb

Rastenberg, OT Roldisleben

 **Schweitzer & Partner GmbH**
HEIZUNG - LÜFTUNG - SANITÄR


Gerd Schweitzer
Olbersleben

XI Rieger



TAXI Rieger
Rastenberg

**Harsch**
Bestattungshaus
Corinna Harsch
Buttstädt



Partyservice
Susann Lorber
Guthmannshausen



KONTAKT



Pfarrer Andreas Simon
Lossaer Straße 8
99636 Rastenberg

Telefon 036377/80324
Telefax 036377/83609
pfarrersimon@gmx.de
Ev.kircherastenberg@t-online.de
www.kirchspielrastenberg.de

Sprechzeiten Gemeindebüro

Dienstag 9:00-12:00

Donnerstag 15:00-18:00

Bankverbindungen

Kirchengemeinde Rastenberg
Sparkasse Mittelthüringen
IBAN
DE07 8205 1000 0140 0162 10

Kirchengemeinde Roldisleben
Sparkasse Mittelthüringen
IBAN
DE82 8205 1000 0163 0354 82

Kirchengemeinde Olbersleben
Nordthüringer Volksbank e.G.
IBAN
DE22 8209 4054 0000 3610 70

Kirchengem. Guthmannshausen
Sparkasse Mittelthüringen
IBAN
DE42 8205 1000 0140 0369 20

Impressum

Herausgeber:
Pfarramt Rastenberg
Redaktionskreis dieser Ausgabe:
Martina Bamberg, Adrian
Gabler, Andreas Simon

Möchten Sie am „Schmetterling“
mitwirken? Wir freuen uns! Melden
Sie sich im Pfarramt Rastenberg.
Redaktionsschluss der nächsten
Ausgabe ist der 14.10.2016

Gemeindebegegnung mit Weikersheim

Alle Rastenberger und Roldislebener, die an der Begegnung mit der Partnergemeinde aus Weikersheim in diesem Jahr interessiert sind, melden sich bitte bis spätestens Ende September im Pfarrbüro an! Diesmal treffen wir uns mit den Weikersheimern auf halber Strecke in der Rhön!